

Universidade da Amazônia

Poema da Virgem

de Padre José Anchieta



NEAD – NÚCLEO DE EDUCAÇÃO A DISTÂNCIA

Av. Alcindo Cacela, 287 – Umarizal CEP: 66060-902 Belém – Pará Fones: (91) 210-3196 / 210-3181 www.nead.unama.br

E-mail: uvb@unama.br

Poema da Virgem

de Padre José de Anchieta

DE COMPASSIONE ET PLANCTU VIRGINIS IN MORTE FILII

Mens mea, quid tanto torpes absorpta sopore? Quid stertis somno desidiosa gravi? Nec te cura movet lacrimabilis ulla parentis, Funera quæ nati flet truculenta sui? Viscera cui duro tabescunt ægra dolore, Vulnera dum præsens, quæ tulit ille, videt. En, quocunque oculos converteris, omnia lesu Occurrent oculis sanguine plena tuis. Respice ut, æterni prostrato ante ora Parentis, Sanguineus toto corpore sudor abit. Respice ut immanis captum quasi turba latronem Proterit, et laqueis colla manusque ligat. Respice ut ante Annam sævus divina satelles Duriter armata percutit ora manu. Cernis ut in Caiphae conspectu mille superbi Probra humilis, colaphos sputaque foeda tulit. Nec faciem avertit, cum percuteretur; et hosti Vellendam barbam cæsariemque dedit. Adspice quam diro crudelis verbere tortor Dilaniet Domini mitia membra tui. Adspice quam duri lacerent sacra tempora vepres, Diffluat et purus pulchra per ora cruor. Nonne vides, totos lacerum crudeliter artus, Grandia vix umeris pondera ferre suis? Cernis ut innocuas peracuta cuspide ligno Dextera tortoris figit iniqua manus. Cernis ut innocuas peracuta cuspide plantas Tortoris figit dextera sæva cruce. Adspicis ut dura laceratus in arbore pendet. Et tua divino sanguine furta luit. Adspice: quam dirum transfosso in pectore vulnus, Unde immixta fluit sanguine lympha, patet! Omnia si nescis ,mater sibi vindicat ægra Vulnera, quae natum sustinuisse vides. Namque quot innocuo tulit ille in corpore pænas, Pectore tot mater fert miseranda pio. Surge, age, et infensæ per mænia inigua Sionis Sollicito matrem pectore quaere Dei. Signa tibi passim notissima liquit uterque, Clara tibi certis est via facta notis. Ille viam multo raptatus sanguine tinxit,

Illa piis lacrimis mœsta rigavit humum. Quaere piam matrem, forsan solabere flentem. Indulget lacrimis sicubi mæsta piis. Si tanto admittit solatia nulla dolori. Quod vitam vitæ mors tulit atra suæ, At saltem effundes lacrimas, tua crimina plangens, Crimina, quæ diræ causa fuere necis. Sed quo te, Mater, turbo tulit iste doloris? Quæ te plangentem funera terra tenet? Num capit ille tuos gemitus lamentague collis, Putris ubi humanis ossibus albet humus? Numquid odoriferæ cruciaris in arboris umbra, Unde tuus lesus, unde pependit amor? Hic lacrimosa sedes, et primæ noxia matris Gaudia, crudeli fixa dolore, luis Illa fuit vetita corrupta sub arbore, fructum Dum legit audaci, stulta loguaxque, manu. Iste tui ventris pretiosus ab arbore fructus Dat vitam matri tempus in omne piæ, Quæque malo primi succo periere veneni Suscitat et tradit pignora cara tibi. Sed periit tua vita, tui peramabile cordis Delicium, vires occubuere tuæ. Raptus ab infesto crudeliter occidit hoste, Qui tibi de mammis dulce pependit onus. Occubuit diris plagis confossus lesus, Ille decor mentis, gloria luxque, tuæ; Quotque illum plagæ, tot te affixere dolores: Una etenim vobis vita duobus erat. Scilicet hunc medio cum serves corde, nec unquam Liquerit hospitium pectoris ille tui, Ut sic discerptus letum crudele subiret, Scindendum rigido cor fuit ense tibi. Cor tibi dira pium misere rupere flagella, Spina cruentavit cor tibi dira pium. In te cum clavis coniuravere cruentis Omnia, quæ in ligno natus acerba tulit. Sed cur vivis adhuc, vita moriente Deogue? Cur non es simili tu quoque rapta nece, Quando non illo est animam exhalante revulsum Cor tibi, si vinctos mens tenet una duos? Non posset, fateor, tantos tua vita dolores Ferre, nec id nimius sustinuisset amor, Ni te divino firmaret robore natus, Linqueret ut cordi plura ferenda tuo. Vivis adhuc, Mater, plures passura labores; Ultima te in sævo iam petet unda mari. Sed tege maternum vultum, pia lumina conde, Ecce furens auras verberat hasta leves: Et sacra defuncti discindit pectora nati

Insuper in medio lancea corde tremens. Scilicet hæc etiam tantorum summa dolorum Defuerat plagis adicienda tuis. Hoc te supplicium, vulnus crudele manebat, Hæc tibi servata est pæna gravisque dolor. In cruce cum dulci figi tibi prole volebas Virgineasque manus virgineosque pedes. Ille sibi accepit rigidos cum stipite clavos, Servata est cordi lancea dira tuo. lam potes, o Mater, compos requiescere voti, Hic tibi totus abit cordis in ima dolor. Quod gelida excepit corpus iam morte solutum, Sola pio crudum pectore vulnus habes. O sacrum vulnus, quod non tam ferrea cuspis, Quam nimius nostri fecit amoris amor! O flumen, medio paradisi e fonte refusum, Cuius ab uberibus terra tumescit aquis! O via regalis, gemmatague ianua cæli, Præsidi turris, confugiique locus! O rosa, divinae spirans virtutis odorem! Gemma, poli solium qua sibi paupar emit! Nidus, ubi puræ sua ponunt ova columbæ, Castus ubi tenere pignora turtur alit! O plaga, immensi splendoris honore rubescens, Quæ pia divino pectora amore feris! O vulnus, dulci præcordia vulnere findens. Qua patet ad Christi cor via lata pium! Testis inauditi, quo nos sibi iunxit, amoris! Portus, ab æquoribus quo fugit icta ratis! Ad te confugiunt, hostis quibus instat iniquus; Tu præsens morbis es medicina malis. In te, tristitia pressus, solamina carpit, Et grave de mæsto pectore ponit onus. Per te reiecto, spe non fallente, timore, Ingreditur cæli tecta beata reus. O pacis sedes! o vivæ vena perennis, Aeternam in vitam subsilientis, aquæ! Hoc est, o Mater, soli tibi vulnus apertum, Tu sola hoc pateris, tu dare sola potes. Da mihi, ut ingrediar per apertum cuspide pectus, Ut possim in Domini vivere corde mei. Hac pia divini penetrabo ad viscera amoris, Hic mihi erit requies, hic mihi certa domus. Hic mea sanguineo redimam delicta liquore, Hic animi sordes munda lavabit agua. His mihi sub tectis erit, his in sedibus omnes Vivere dulce dies, hic mihi dulce mori!

COMPAIXÃO DA VIRGEM NA MORTE DO FILHO

Por que ao profundo sono, alma, tu te abandonas. e em pesado dormir, tão fundo assim ressonas? Não te move a aflição dessa mãe toda em pranto, que a morte tão cruel do filho chora tanto? O seio que de dor amargado esmorece, ao ver, ali presente, as chagas que padece? Onde a vista pousar, tudo o que é de Jesus, ocorre ao teu olhar vertendo sangue a flux. Olha como, prostrado ante a face do Pai, todo o sangue em suor do corpo se lhe esvai. Olha como a ladrão essas bárbaras hordas pisam-no e lhe retêm o colo e mãos com cordas. Olha, perante Anás, como duro soldado o esbofeteia mau, com punho bem cerrado. Vê como, ante Caifás, em humildes meneios, agüenta opróbrios mil, punhos, escarros feios. Não afasta seu rosto ao que o bate, e se abeira do que duro lhe arranca a barba e cabeleira. Olha com que azorraque o carrasco sombrio retalha do Senhor a meiga carne a frio. Olha como lhe rasga a cerviz rijo espinho, e o sangue puro risca a face toda arminho. Pois não vês que seu corpo, incivilmente leso, mal susterá ao ombro o desumano peso? Vê como a dextra má finca em lenho de escravo as inocentes mãos com aquçado cravo. Olha como na cruz finca a mão do algoz cego os inocentes pés com aguçado prego. Ei-lo, rasgado jaz nesse tronco inimigo, e c'o sangue a escorrer paga teu furto antigo! Vê como larga chaga abre o peito, e deságua misturado com sangue um rio todo d'água. Se o não sabes, a mãe dolorosa reclama para si quanto vês sofrer ao filho que ama. Pois quanto ele aguentou em seu corpo desfeito, tanto suporta a mãe no compassivo peito. Erque-te pois e, atrás da muralha ferina cheio de compaixão, procura a mãe divina. Deixaram-te uma e outro em sinais bem marcada a passagem: assim, tornou-se clara a estrada. Ele aos rastros tingiu com seu sangue tais sendas, ela o solo regou com lágrimas tremendas. Procura a boa mãe, e a seu pranto sossega, se acaso ainda aflita às lágrimas se entrega. Mas se essa imensa dor tal consolo invalida, porque a morte matou a vida à sua vida, ao menos chorarás todo o teu latrocínio. que foi toda a razão do horrível assassínio.

Mas onde te arrastou, mãe, borrasca tão forte? que terra te acolheu a prantear tal morte? Ouvirá teu gemido e lamento a colina. em que de ossos mortais a terra podre mina? Sofres acaso tu junto à planta do odor, em que pendeu Jesus, em que pendeu o amor? Eis-te aí lacrimosa a curtir pena inteira, pagando o mau prazer de nossa mãe primeira! Sob a planta vedada, ela fez-se corruta: colheu boba e loguaz, com mão audaz a fruta. Mas a fruta preciosa, em teu seio nascida, à própria boa mãe dá para sempre a vida, e a seus filhos de amor que morreram na rega do primeiro veneno, a ti os erque e entrega. Mas findou tua vida, essa doce vivência do amante coração: caiu-te a resistência! O inimigo arrastou a essa cruz tão amarga quem dos seios, em ti, pendeu qual doce carga. Sucumbiu teu Jesus transpassado de chagas, ele, o fulgor, a glória, a luz em que divagas. Quantas chagas sofreu, doutras tantas te dóis: era uma só e a mesma a vida de vós dois! Pois se teu coração o conserva, e jamais deixou de se hospedar dentro de teus umbrais, para ferido assim crua morte o tragar, com lança foi mister teu coração rasgar. Rompeu-te o coração seu terrível flagelo, e o espinho ensangüentou teu coração tão belo. Conjurou contra ti, com seus cravos sangrentos, quanto arrastou na cruz o filho, de tormentos. Mas, inda vives tu, morto Deus, tua vida? e não foste arrastada em morte parecida? E como é que, ao morrer, não roubou teus sentidos, se sempre uma alma só reteve os dois unidos? Não puderas, confesso, agüentar mal tamanho, se não te sustentasse amor assim estranho: se não te erquesse o filho em seu válido busto, deixando-te mais dor ao coração robusto. Vives ainda, ó mãe, p'ra sofrer mais canseira: já te envolve no mar uma onda derradeira. Esconde, mãe, o rosto e o olhar no regaço: eis que a lança a vibrar voa no leve espaço. Rasga o sagrado peito a teu filho já morto, fincando-se a tremer no coração absorto. Faltava a tanta dor esta síntese finda. faltava ao teu penar tal complemento ainda! Faltava ao teu suplício esta última chaga! tão grave dor e pena achou ainda vaga! Com o filho na cruz tu querias bem mais: que pregassem teus pés, teus punhos virginais.

Ele tomou p'ra si todo o cravo e madeiro e deu-te a rija lança ao coração inteiro. Podes mãe, descansar; já tens quanto querias: Varam-te o coração todas as agonias. Este golpe encontrou o seu corpo desfeito: só tu colhes o golpe em compassivo peito. Chaga santa, eis te abriu, mais que o ferro da lança, o amor de nosso amor, que amou sem temperança! Ó rio, que confluis das nascentes do Edém, todo se embebe o chão das águas que retém! Ó caminho real, áurea porta da altura! Torre de fortaleza, abrigo da alma pura! Ó rosa a trescalar santo odor que embriaga! Jóia com que no céu o pobre um trono paga! Doce ninho no qual pombas põem seus ovinhos e casta rola nutre os tenros filhotinhos! Ó chaga que és rubi de ornamento e esplendor, cravas os peitos bons de divinal amor! Ó ferida a ferir corações de imprevisto, abres estrada larga ao coração de Cristo! Prova do estranho amor, que nos força à unidade! Porto a que se recolhe a barca em tempestade! Refugiam-se a ti os que o mau pisa e afronta: mas tu a todo o mal és medicina pronta! Quem se verga em tristeza, em consolo se alarga: por ti, depõe do peito a dura sobrecarga! Por ti, o pecador, firme em sua esperança, sem temor, chega ao lar da bem-aventurança! Ó morada de paz! sempre viva cisterna da torrente que jorra até a vida eterna! Esta ferida, ó mãe, só se abriu em teu peito: quem a sofre és tu só, só tu lhe tens direito. Que nesse peito aberto eu me possa meter, possa no coração de meu Senhor viver! Por aí entrarei ao amor descoberto. terei aí descanso, aí meu pouso certo! No sangue que jorrou lavarei meus delitos, e manchas delirei em seus caudais benditos! Se neste teto e lar decorrer minha sorte, me será doce a vida, e será doce a morte!

FIM